

CAMBRIDGE MUSIC HANDBOOKS

Verdi: Requiem



CAMBRIDGE MUSIC HANDBOOKS

GENERAL EDITOR Julian Rushton

Cambridge Music Handbooks provide accessible introductions to major musical works, written by the most informed commentators in the field. With the concert-goer, performer and student in mind, the books present essential information on the historical and musical context, the composition, and the performance and reception history of each work, or group of works, as well as critical discussion of the music.

Other published titles

Bach: The Brandenburg Concertos MALCOLM BOYD
Bach: Mass in B Minor JOHN BUTT
Beethoven: Missa solemnis WILLIAM DRABKIN
Beethoven: Symphony No. 9 NICHOLAS COOK
Berg: Violin Concerto ANTHONY POPLE
Berlioz: Roméo et Juliette JULIAN RUSHTON
Chopin: The Four Ballades JIM SAMSON
Debussy: La mer SIMON TREZISE
Handel: Messiah DONALD BURROWS

Haydn: The Creation NICHOLAS TEMPERLEY
Haydn: String Quartets, Op. 50 w. DEAN SUTCLIFFE
Hole: The Planete BYCHARD GREENE

Holst: The Planets RICHARD GREENE Janáček: Glagolitic Mass PAUL WINGFIELD Mahler: Symphony No. 3 PETER FRANKLIN

Mendelssohn: *The Hebrides* and other overtures R. LARRY TODD Mozart: The 'Jupiter' Symphony ELAINE SISMAN

Musorgsky: Pictures at an Exhibition MICHAEL RUSS Schoenberg: Pierrot lunaire JONATHAN DUNSBY Schubert: Die schöne Müllerin SUSAN YOUENS Schumann: Fantasie, Op. 17 NICHOLAS MARSTON Sibelius: Symphony No. 5 JAMES HEPOKOSKI Strauss: Also sprach Zarathustra JOHN WILLIAMSON Stravinsky: Oedipus rex STEPHEN WALSH



Verdi: Requiem



David Rosen
Professor of Music
Cornell University





> Published by the Press Syndicate of the University of Cambridge The Pitt Building, Trumpington Street, Cambridge CB2 1RP 40 West 20th Street, New York, NY 10011-4211, USA 10 Stamford Road, Oakleigh, Melbourne 3166, Australia

> > © Cambridge University Press 1995

First published 1995

Printed in Great Britain at the University Press, Cambridge

A catalogue record for this book is available from the British Library

Library of Congress cataloguing in publication data

Rosen, David, 1938Verdi, Requiem / David Rosen.
p. cm. - (Cambridge music handbooks)
Includes bibliographical references and index.
ISBN 0 521 39448 1 (hardback) - ISBN 0 521 39767 7 (paperback).
1. Verdi, Giuseppe, 1813-1901. Messa da Requiem.
I. Title. II. Series.

ML410.V4R73 1995 782.32'38-dc20 94-33380 CIP MN

ISBN 0 521 39448 1 hardback ISBN 0 521 39767 7 paperback



Contents

Preface		page	vii
1	The genesis of the Messa da Requiem per		1
	l'anniversario della morte di Manzoni 22 maggio	1874	
	The Messa per Rossini of 1869		1
	Towards the Messa da Requiem		4
	The chronology of composition		7
	Precompositional decisions		8
	Borrowings and revisions		10
2	The premiere, subsequent performance		11
	history, and performing practices		
	Church and State		11
	Financial concerns and reception of the premiere		12
	Performances to 1879		13
	The 'Liber scriptus' rewritten: performances in		13
	London, May 1875		
	Later performance history		14
	The performing forces		15
	Other issues of performing practice		16
3	Requiem e Kyrie		18
4	Dies iræ		23
	The text		23
	The reprises		25
	'Dies iræ'		25
	'Tuba mirum'		26
	'Mors stupebit'		27
	'Liber scriptus'		28
	'Quid sum miser'		30



Cambridge University Press 978-0-521-39767-4 - Verdi: Requiem David Rosen

David Rosen Frontmatter More information

Contents

'Rex tremendæ majestatis'	31
'Recordare'	37
'Ingemisco'	38
'Confutatis maledictis'	41
'Lacrymosa'	43
5 Offertorio	45
6 Sanctus	49
7 Agnus Dei	53
8 Lux æterna	56
9 The Libera me and its genesis	60
10 Two revisions	75
The 'Liber scriptus' rewritten	75
The operatic origins of the 'Lacrymosa'	76
11 The unità musicale of the Requiem	80
12 A question of genre	89
Is the Requiem 'good church music'?	89
Is the Requiem 'operatic'?	92
The 'Church music' topos in the Requiem	95
Notes	98
Select bibliography	110
Index	112



Preface

With the completion of Aida in 1871 and the Requiem in 1874, Verdi, in his sixty-first year, believed that he had ended his career as a composer. There would follow only the revisions of Simon Boccanegra and Don Carlos (1881 and 1883, respectively) and his last two masterpieces, Otello (1887) and Falstaff (1893). Since the mid-1840s he had dominated without a rival the field of Italian opera, which is to say, Italian music, for opera was the only genre that mattered. His only work rivalling the operas, both in importance and quality, is the Requiem, probably the most frequently performed major choral work composed since the compilation of Mozart's Requiem.

In the last few decades most of the philological problems involving the Requiem have been resolved; and Chapters 1 and 2 summarize the current state of our knowledge about its genesis, its reception history, and contemporary performing practices. It should come as no surprise that there are few detailed analytical or critical studies of the Requiem: analysis of Verdi's music began in earnest only in the mid-1960s, and most energy has gone into study of the operas. Chapters 3-9 provide a comprehensive view of the work, while exploring some of the critical issues raised by individual sections. One of these issues is Verdi's interpretation of the text and his reception of works that may have influenced him: the settings of Mozart, Cherubini, and Berlioz. Another aspect of its reception, the reactions of some of the major critics, is also considered in these chapters. The various pieces suggested different approaches, and I have not felt bound to adopt a uniform approach to all parts of the work.

In composing the Requiem Verdi made use of earlier material: most important, the Libera me is a revision of the movement composed in 1869 for a Requiem Mass written to commemorate the death of Rossini. The chapter on the Libera me includes discussion of some of the major changes, while Chapter 10 considers the two remaining revisions: the fashioning of the principal theme of the 'Lacrymosa' from a duet written for Don Carlos but discarded before the premiere, and the replacement of the original 'Liber



Preface

scriptus' section of the $Dies\ ir\alpha$, a choral fugue, with the mezzo-soprano solo known today.

The last two chapters consider two issues concerning the work as a whole: its *unità musicale* (to use Verdi's phrase) and, the central issue in its reception, its genre – specifically, the degree to which the *Requiem* is 'operatic'.

Terminology

The titles of the seven 'movements' appear in italics, while a textual incipit in quotation marks refers to individual sections or subsections: e.g., the first movement, *Requiem e Kyrie*, is composed of the 'Requiem æternam' and the 'Kyrie'; the 'Dies iræ' and 'Tuba mirum' are the first two sections of the *Dies iræ*. Verdi's entire work is usually referred to as the *Requiem* (in italics), while the genre to which it belongs, the Requiem, appears in roman type.

Scores

For all but the opening chapters the reader will need a score at hand, ideally an orchestral score furnished with bar numbers. I recommend the critical edition of the Requiem I prepared for The Works of Giuseppe Verdi (henceforth WGV), the only edition based primarily on the autograph score (and supplemented with other sources in the composer's hand, such as letters to his publisher and interventions made while proofreading a manuscript copy). WGV includes the original versions of two pieces that Verdi later revised, the Libera me and the 'Liber scriptus' section of the Dies iræ. A few libraries own a facsimile edition of Verdi's autograph of the Requiem; more accessible is the recently published facsimile of the autograph of his 1869 Libera me movement. Both repay study but are not essential for the discussion here. There are many available recordings of the Requiem and even one of the complete Messa per Rossini, including Verdi's 1869 Libera me movement.

Documentation

The first two chapters borrow heavily from the introduction to my edition in WGV, and I have not supplied references easily traced there. I have lived with the *Requiem* for many years, and it is difficult to trace the provenance of my ideas about it. I have doubtless pilfered some ideas and felicitous phrases of other writers without acknowledgment.



Preface

Introductory material in Chapters 3-9

In the texts and translations extra-liturgical text appears in square brackets (immediate repetitions of text within a section, however, are not shown). The approximate durations of the various sections or movements, usually rounded off to the nearest fifteen seconds, are based upon Verdi's metronome markings (estimating the length of the fermatas and passages with verbal indications only [e.g., più animato]). Even when changes of tempo are not indicated, Verdi doubtless expected some interpretative freedom rather than a rigid, metronomic tempo, so to propose even an approximate duration presupposes that departures from the specified tempo will average out, that conductors will occasionally want to speed up as well as slow down.

Acknowledgments

In addition to all those who helped me prepare the critical edition of the *Requiem* and who are acknowledged there, I should like to extend my deep gratitude to Julian Rushton and Penny Souster for their perceptive editorial comments, encouragement, and nearly infinite patience.